

сравнить – vergleichen**Imperativformen**

	vergleiche!
--	-------------

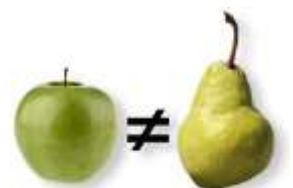
Charakteristika eines Vergleichs

Vorgehen zur Anfertigung eines Vergleichs

Aufbau eines Vergleichs

Beispielaufgaben

- Vergleiche den Aufbau der beiden Gedichte.
- Сравни реакции персонажей на смерть главного героя.



Textbausteine für einen Vergleich

Введение – Einleitung	
При сравнении «А» и «Б» выясняется, что ... Если ставить «А» и «Б» в сравнение ...	Vergleicht man A und B (in Bezug auf ... / bezüglich), so ... / Beim Vergleich von A und B ... / Wenn man A und B vergleicht, so lässt sich feststellen ,dass ... Stellt man A und B gegenüber, so ... / Bei der Gegenüberstellung von A und B ...
Совпадения – Gemeinsamkeiten	
Между «А» и «Б» можно найти параллели ... «А» и «Б» похожи в ... «А» и «Б» имеют одинаковые особенности ... «А» и «Б» совпадают в ... «А» и «Б» сравнимы в ...	Zwischen A und B lassen sich Parallelen herstellen/beobachten/ziehen. A und B gleichen sich einander in ... A und B weisen die folgenden gleichen Merkmale / Eigenschaften auf: ... A und B sind vergleichbar in ... / in Bezug auf ... A und B stimmen in/ bezüglich/in Bezug auf ... überein.
Различия – Unterschiede	
«А» отличается от «Б» в ... Различие А от «Б» ...	A unterscheidet sich von B durch ... / in ... Verglichen mit A stellt man bei B Folgendes fest: ... A weicht in ... (wesentlich / erheblich / geringfügig) von B ab. Der Unterschied zwischen A und B besteht in ... Im Unterschied zu A hat B ... Bei A ist festzustellen, bei B dagegen ... Während A ... ist, ist B ...
Заключение – Zusammenfassung	
«А» в сравнении с «Б»... Если сравнить «А» и «Б», то можно увидеть, что ... Сравнение «А» и «Б» показывает, что ...	A ist im Vergleich zu B ... Im Vergleich zu A ist B ... Ein Vergleich zwischen A und B ergibt folgendes Bild / Folgendes: ... Der Vergleich von A und B macht sichtbar / deutlich, dass ...